

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



PAKISTAN: PASHTO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
July 2007

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1: General Statements | 4: Interviews |
| 2: Query (Over the phone) | 5: Press Conference |
| 3: Escort | 6: Crisis Communications |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



PAKISTAN: PASHTO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
July 2007

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1: General Statements | 4: Interviews |
| 2: Query (Over the phone) | 5: Press Conference |
| 3: Escort | 6: Crisis Communications |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



PAKISTAN: PASHTO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
July 2007

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1: General Statements | 4: Interviews |
| 2: Query (Over the phone) | 5: Press Conference |
| 3: Escort | 6: Crisis Communications |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



PAKISTAN: PASHTO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
July 2007

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1: General Statements | 4: Interviews |
| 2: Query (Over the phone) | 5: Press Conference |
| 3: Escort | 6: Crisis Communications |

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
pres.FamProject@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
pres.FamProject@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
pres.FamProject@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
pres.FamProject@conus.army.mil

PRONUNCIATION GUIDE FOR PAK-PASHTO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
gh	as in	ag <u>h</u> aa	or	g <u>h</u> awaRlee
Kh	as in	<u>K</u> hatam	or	<u>K</u> hpalwaan
R	as in	sum <u>R</u> a	or	mehe <u>R</u> baanee

PRONUNCIATION GUIDE FOR PAK-PASHTO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
gh	as in	ag <u>h</u> aa	or	g <u>h</u> awaRlee
Kh	as in	<u>K</u> hatam	or	<u>K</u> hpalwaan
R	as in	sum <u>R</u> a	or	mehe <u>R</u> baanee

PRONUNCIATION GUIDE FOR PAK-PASHTO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
gh	as in	ag <u>h</u> aa	or	g <u>h</u> awaRlee
Kh	as in	<u>K</u> hatam	or	<u>K</u> hpalwaan
R	as in	sum <u>R</u> a	or	mehe <u>R</u> baanee

PRONUNCIATION GUIDE FOR PAK-PASHTO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
gh	as in	ag <u>h</u> aa	or	g <u>h</u> awaRlee
Kh	as in	<u>K</u> hatam	or	<u>K</u> hpalwaan
R	as in	sum <u>R</u> a	or	mehe <u>R</u> baanee

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Pashto
1-1	Please wait for an interpreter.	meheRbaanee okRlee da taRjomaan intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د ترجمان انتظار وکړی
1-2	Please turn off your camera.	meheRbaanee okRla kamRaa dey band kRlaa	مهربانی وکړه کیمره دی بند کړه
1-3	Please turn off your recorder.	meheRbaanee okRla RekaaRdeR dey band kRlaa	مهربانی وکړه ریکارډر دی بند کړه
1-4	Here is a copy of our ground rules.	daa da nawee aw badal shawee kaanoon kaapee dey	دا د نوی او بدل شوی قانون کاپی دی

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Pashto
1-1	Please wait for an interpreter.	meheRbaanee okRlee da taRjomaan intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د ترجمان انتظار وکړی
1-2	Please turn off your camera.	meheRbaanee okRla kamRaa dey band kRlaa	مهربانی وکړه کیمره دی بند کړه
1-3	Please turn off your recorder.	meheRbaanee okRla RekaaRdeR dey band kRlaa	مهربانی وکړه ریکارډر دی بند کړه
1-4	Here is a copy of our ground rules.	daa da nawee aw badal shawee kaanoon kaapee dey	دا د نوی او بدل شوی قانون کاپی دی

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Pashto
1-1	Please wait for an interpreter.	meheRbaanee okRlee da taRjomaan intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د ترجمان انتظار وکړی
1-2	Please turn off your camera.	meheRbaanee okRla kamRaa dey band kRlaa	مهربانی وکړه کیمره دی بند کړه
1-3	Please turn off your recorder.	meheRbaanee okRla RekaaRdeR dey band kRlaa	مهربانی وکړه ریکارډر دی بند کړه
1-4	Here is a copy of our ground rules.	daa da nawee aw badal shawee kaanoon kaapee dey	دا د نوی او بدل شوی قانون کاپی دی

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Pashto
1-1	Please wait for an interpreter.	meheRbaanee okRlee da taRjomaan intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د ترجمان انتظار وکړی
1-2	Please turn off your camera.	meheRbaanee okRla kamRaa dey band kRlaa	مهربانی وکړه کیمره دی بند کړه
1-3	Please turn off your recorder.	meheRbaanee okRla RekaaRdeR dey band kRlaa	مهربانی وکړه ریکارډر دی بند کړه
1-4	Here is a copy of our ground rules.	daa da nawee aw badal shawee kaanoon kaapee dey	دا د نوی او بدل شوی قانون کاپی دی

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	ka taaso dey nawee aw badal shawee kaanoon saRaa motafik yee no delta dasKhat okRlee	که تاسو دی نوی او بدل شوی قانون سره متفق یی نو دلته دستخط وکړی
1-6	This is not the public affairs office.	daa da aamomee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومی چارو دفتر نه دی
1-7	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتري ترجمان نه یم
1-8	He does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی
1-9	She does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	ka taaso dey nawee aw badal shawee kaanoon saRaa motafik yee no delta dasKhat okRlee	که تاسو دی نوی او بدل شوی قانون سره متفق یی نو دلته دستخط وکړی
1-6	This is not the public affairs office.	daa da aamomee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومی چارو دفتر نه دی
1-7	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتري ترجمان نه یم
1-8	He does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی
1-9	She does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	ka taaso dey nawee aw badal shawee kaanoon saRaa motafik yee no delta dasKhat okRlee	که تاسو دی نوی او بدل شوی قانون سره متفق یی نو دلته دستخط وکړی
1-6	This is not the public affairs office.	daa da aamomee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومی چارو دفتر نه دی
1-7	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتري ترجمان نه یم
1-8	He does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی
1-9	She does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	ka taaso dey nawee aw badal shawee kaanoon saRaa motafik yee no delta dasKhat okRlee	که تاسو دی نوی او بدل شوی قانون سره متفق یی نو دلته دستخط وکړی
1-6	This is not the public affairs office.	daa da aamomee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومی چارو دفتر نه دی
1-7	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتري ترجمان نه یم
1-8	He does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی
1-9	She does not wish to give an interview.	aghaa na ghawaRlee che inteRvyoo waRkaRlee	هغه نه غواړی چه انټرویو ورکړی

1

1-10	Do not take photos here.	delta fotoowaan ma oobaasa	دلته فوټووان مه اوباسه
1-11	Do not take videos here.	delta vidyo ma aaKhlaa	دلته ويڊيو مه اخله
1-12	Do not take photos of this place.	da dey zaay fotoowaan ma oobaasa	د دی ځای فوټووان مه اوباسه
1-13	Do not take videos of this place.	da dey zaay vidyo ma aaKhlaa	د دی ځای ويڊيو مه اخله
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tokRley fotoowaan ma oobaasa	د دی سامان د ټکړې فوټووان مه اوباسه
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tukRley vidyo ma aaKhlaa	د دی سامان د ټکړې ويڊيو مه اخله

1-10	Do not take photos here.	delta fotoowaan ma oobaasa	دلته فوټووان مه اوباسه
1-11	Do not take videos here.	delta vidyo ma aaKhlaa	دلته ويڊيو مه اخله
1-12	Do not take photos of this place.	da dey zaay fotoowaan ma oobaasa	د دی ځای فوټووان مه اوباسه
1-13	Do not take videos of this place.	da dey zaay vidyo ma aaKhlaa	د دی ځای ويڊيو مه اخله
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tokRley fotoowaan ma oobaasa	د دی سامان د ټکړې فوټووان مه اوباسه
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tukRley vidyo ma aaKhlaa	د دی سامان د ټکړې ويڊيو مه اخله

1-10	Do not take photos here.	delta fotoowaan ma oobaasa	دلته فوټووان مه اوباسه
1-11	Do not take videos here.	delta vidyo ma aaKhlaa	دلته ويڊيو مه اخله
1-12	Do not take photos of this place.	da dey zaay fotoowaan ma oobaasa	د دی ځای فوټووان مه اوباسه
1-13	Do not take videos of this place.	da dey zaay vidyo ma aaKhlaa	د دی ځای ويڊيو مه اخله
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tokRley fotoowaan ma oobaasa	د دی سامان د ټکړې فوټووان مه اوباسه
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tukRley vidyo ma aaKhlaa	د دی سامان د ټکړې ويڊيو مه اخله

1-10	Do not take photos here.	delta fotoowaan ma oobaasa	دلته فوټووان مه اوباسه
1-11	Do not take videos here.	delta vidyo ma aaKhlaa	دلته ويڊيو مه اخله
1-12	Do not take photos of this place.	da dey zaay fotoowaan ma oobaasa	د دی ځای فوټووان مه اوباسه
1-13	Do not take videos of this place.	da dey zaay vidyo ma aaKhlaa	د دی ځای ويڊيو مه اخله
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tokRley fotoowaan ma oobaasa	د دی سامان د ټکړې فوټووان مه اوباسه
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	da dey saamaan da tukRley vidyo ma aaKhlaa	د دی سامان د ټکړې ويڊيو مه اخله

1-16	You cannot enter this area now.	taaso os dey ilaakey taa danana na shee talaley	تاسو اوس دی علاقہ ته دننه نشی تللی
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	da hifaazat da wajey na za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	د حفاظت د وجہ نه زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	taR so che tah-keekaat Khatam shawee na wee za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	تر خو چه تحقیقات ختم شوی نه وی زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	moonga da zaRaaey ablaagh saRaa da amalee aw saamaan taadaad pu baaRey key bahas na kawoo	مونږ ده ذرایع ابلاغ سره د عملی او سامان تعداد په باری کې بحث نه کوو

1

1-16	You cannot enter this area now.	taaso os dey ilaakey taa danana na shee talaley	تاسو اوس دی علاقہ ته دننه نشی تللی
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	da hifaazat da wajey na za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	د حفاظت د وجہ نه زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	taR so che tah-keekaat Khatam shawee na wee za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	تر خو چه تحقیقات ختم شوی نه وی زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	moonga da zaRaaey ablaagh saRaa da amalee aw saamaan taadaad pu baaRey key bahas na kawoo	مونږ ده ذرایع ابلاغ سره د عملی او سامان تعداد په باری کې بحث نه کوو

1

1-16	You cannot enter this area now.	taaso os dey ilaakey taa danana na shee talaley	تاسو اوس دی علاقہ ته دننه نشی تللی
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	da hifaazat da wajey na za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	د حفاظت د وجہ نه زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	taR so che tah-keekaat Khatam shawee na wee za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	تر خو چه تحقیقات ختم شوی نه وی زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	moonga da zaRaaey ablaagh saRaa da amalee aw saamaan taadaad pu baaRey key bahas na kawoo	مونږ ده ذرایع ابلاغ سره د عملی او سامان تعداد په باری کې بحث نه کوو

1

1-16	You cannot enter this area now.	taaso os dey ilaakey taa danana na shee talaley	تاسو اوس دی علاقہ ته دننه نشی تللی
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	da hifaazat da wajey na za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	د حفاظت د وجہ نه زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	taR so che tah-keekaat Khatam shawee na wee za da dey sawaal jawaab na sham waRkawaley	تر خو چه تحقیقات ختم شوی نه وی زه د دی سوال جواب نه شم ورکولی
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	moonga da zaRaaey ablaagh saRaa da amalee aw saamaan taadaad pu baaRey key bahas na kawoo	مونږ ده ذرایع ابلاغ سره د عملی او سامان تعداد په باری کې بحث نه کوو

1

1-20	We do not discuss future operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da aayindaa apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د اينده اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da johaRee apReyshhan pa baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د جوهری اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa kemyaayee apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره کيميايی اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو

1-20	We do not discuss future operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da aayindaa apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د اينده اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da johaRee apReyshhan pa baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د جوهری اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa kemyaayee apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره کيميايی اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو

1-20	We do not discuss future operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da aayindaa apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د اينده اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da johaRee apReyshhan pa baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د جوهری اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa kemyaayee apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره کيميايی اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو

1-20	We do not discuss future operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da aayindaa apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د اينده اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa da johaRee apReyshhan pa baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره د جوهری اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	moonga zaRaaey ablaagh saRaa kemyaayee apReyshhan pu baaRey key bahas na kawoo	مونڀرہ ذرايع ابلاغ سره کيميايی اپريشن په باري کڼې بحث نه کوو

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	moonga zaRaaley ablaagh saRaa hayaatiyaatee apReyshnan pu baaRey key bahas na kawoo	مونږه ذرايع ابلاغ سره حياتيائي اپريشن په باري کي بحث نه کوو
1-24	We do not have information on this subject.	moong pu dey mazmoon baandey se maaloomaat na laRoo	مونږ په دي مضمون باندې څه معلومات نه لرو
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhubal shawee kasaano noomona na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na wee KhabaR shawee	تر هغه پوري د ميرو او ژوبل شوي کسانو نومونه نه شي ظاهرېدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وي خبر شوي

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	moonga zaRaaley ablaagh saRaa hayaatiyaatee apReyshnan pu baaRey key bahas na kawoo	مونږه ذرايع ابلاغ سره حياتيائي اپريشن په باري کي بحث نه کوو
1-24	We do not have information on this subject.	moong pu dey mazmoon baandey se maaloomaat na laRoo	مونږ په دي مضمون باندې څه معلومات نه لرو
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhubal shawee kasaano noomona na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na wee KhabaR shawee	تر هغه پوري د ميرو او ژوبل شوي کسانو نومونه نه شي ظاهرېدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وي خبر شوي

1

1

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	moonga zaRaaley ablaagh saRaa hayaatiyaatee apReyshnan pu baaRey key bahas na kawoo	مونږه ذرايع ابلاغ سره حياتيائي اپريشن په باري کي بحث نه کوو
1-24	We do not have information on this subject.	moong pu dey mazmoon baandey se maaloomaat na laRoo	مونږ په دي مضمون باندې څه معلومات نه لرو
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhubal shawee kasaano noomona na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na wee KhabaR shawee	تر هغه پوري د ميرو او ژوبل شوي کسانو نومونه نه شي ظاهرېدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وي خبر شوي

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	moonga zaRaaley ablaagh saRaa hayaatiyaatee apReyshnan pu baaRey key bahas na kawoo	مونږه ذرايع ابلاغ سره حياتيائي اپريشن په باري کي بحث نه کوو
1-24	We do not have information on this subject.	moong pu dey mazmoon baandey se maaloomaat na laRoo	مونږ په دي مضمون باندې څه معلومات نه لرو
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhubal shawee kasaano noomona na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na wee KhabaR shawee	تر هغه پوري د ميرو او ژوبل شوي کسانو نومونه نه شي ظاهرېدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وي خبر شوي

1

1

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	daa da ___ da aamoom ee chaaRo daftaR dey	دا د ___ د عمومي چارو دفتر دی
2-2	This is not the public affairs office.	daa da aamoom ee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومي چارو دفتر نه دی
2-3	What is your name?	staaso noom se dey?	ستاسو نوم څه دی؟
2-4	What media organization do you represent?	taaso da zaRaaey ablaagh koom tanzeem numaaayandgee kawee?	تاسو د ذرايع ابلاغ کوم تنظيم نمايندگي کوي؟
2-5	Where is your organization based?	staaso tanzeem maRkaz chaRta dey?	ستاسو تنظيم مرکز چرته دی؟
2-6	What is your publication?	taaso ishaa-at sumRa dey?	تاسو اشاعت څومره دی؟

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	daa da ___ da aamoom ee chaaRo daftaR dey	دا د ___ د عمومي چارو دفتر دی
2-2	This is not the public affairs office.	daa da aamoom ee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومي چارو دفتر نه دی
2-3	What is your name?	staaso noom se dey?	ستاسو نوم څه دی؟
2-4	What media organization do you represent?	taaso da zaRaaey ablaagh koom tanzeem numaaayandgee kawee?	تاسو د ذرايع ابلاغ کوم تنظيم نمايندگي کوي؟
2-5	Where is your organization based?	staaso tanzeem maRkaz chaRta dey?	ستاسو تنظيم مرکز چرته دی؟
2-6	What is your publication?	taaso ishaa-at sumRa dey?	تاسو اشاعت څومره دی؟

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	daa da ___ da aamoom ee chaaRo daftaR dey	دا د ___ د عمومي چارو دفتر دی
2-2	This is not the public affairs office.	daa da aamoom ee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومي چارو دفتر نه دی
2-3	What is your name?	staaso noom se dey?	ستاسو نوم څه دی؟
2-4	What media organization do you represent?	taaso da zaRaaey ablaagh koom tanzeem numaaayandgee kawee?	تاسو د ذرايع ابلاغ کوم تنظيم نمايندگي کوي؟
2-5	Where is your organization based?	staaso tanzeem maRkaz chaRta dey?	ستاسو تنظيم مرکز چرته دی؟
2-6	What is your publication?	taaso ishaa-at sumRa dey?	تاسو اشاعت څومره دی؟

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	daa da ___ da aamoom ee chaaRo daftaR dey	دا د ___ د عمومي چارو دفتر دی
2-2	This is not the public affairs office.	daa da aamoom ee chaaRo daftaR na dey	دا د عمومي چارو دفتر نه دی
2-3	What is your name?	staaso noom se dey?	ستاسو نوم څه دی؟
2-4	What media organization do you represent?	taaso da zaRaaey ablaagh koom tanzeem numaaayandgee kawee?	تاسو د ذرايع ابلاغ کوم تنظيم نمايندگي کوي؟
2-5	Where is your organization based?	staaso tanzeem maRkaz chaRta dey?	ستاسو تنظيم مرکز چرته دی؟
2-6	What is your publication?	taaso ishaa-at sumRa dey?	تاسو اشاعت څومره دی؟

2-7	What is your program?	taaso pRogRaam se dey?	تاسو پروگرام څه دی؟
2-8	What is the subject of this article?	da dey mazmoon unwaan se dey?	د دی مضمون عنوان څه دی؟
2-9	What is your question?	da taaso sawaal se dey?	د تاسو سوال څه دی؟
2-10	Could you please ask the question in a different way?	taaso pu bal andaaz key sawaal kawaley shee?	تاسو په بل انداز کې سوال کولی شی؟
2-11	Could you please use simpler language?	taaso aasaan teR zhabaa isteymaalawaley shee?	تاسو اسان تر ژبه استعمالولی شی؟
2-12	What is your deadline?	taaso mukaRaR waKht sa dey?	تاسو مقرر وخت څه دی؟
2-13	Tomorrow	sabaa	سبا

2

2-7	What is your program?	taaso pRogRaam se dey?	تاسو پروگرام څه دی؟
2-8	What is the subject of this article?	da dey mazmoon unwaan se dey?	د دی مضمون عنوان څه دی؟
2-9	What is your question?	da taaso sawaal se dey?	د تاسو سوال څه دی؟
2-10	Could you please ask the question in a different way?	taaso pu bal andaaz key sawaal kawaley shee?	تاسو په بل انداز کې سوال کولی شی؟
2-11	Could you please use simpler language?	taaso aasaan teR zhabaa isteymaalawaley shee?	تاسو اسان تر ژبه استعمالولی شی؟
2-12	What is your deadline?	taaso mukaRaR waKht sa dey?	تاسو مقرر وخت څه دی؟
2-13	Tomorrow	sabaa	سبا

2

2-7	What is your program?	taaso pRogRaam se dey?	تاسو پروگرام څه دی؟
2-8	What is the subject of this article?	da dey mazmoon unwaan se dey?	د دی مضمون عنوان څه دی؟
2-9	What is your question?	da taaso sawaal se dey?	د تاسو سوال څه دی؟
2-10	Could you please ask the question in a different way?	taaso pu bal andaaz key sawaal kawaley shee?	تاسو په بل انداز کې سوال کولی شی؟
2-11	Could you please use simpler language?	taaso aasaan teR zhabaa isteymaalawaley shee?	تاسو اسان تر ژبه استعمالولی شی؟
2-12	What is your deadline?	taaso mukaRaR waKht sa dey?	تاسو مقرر وخت څه دی؟
2-13	Tomorrow	sabaa	سبا

2

2-7	What is your program?	taaso pRogRaam se dey?	تاسو پروگرام څه دی؟
2-8	What is the subject of this article?	da dey mazmoon unwaan se dey?	د دی مضمون عنوان څه دی؟
2-9	What is your question?	da taaso sawaal se dey?	د تاسو سوال څه دی؟
2-10	Could you please ask the question in a different way?	taaso pu bal andaaz key sawaal kawaley shee?	تاسو په بل انداز کې سوال کولی شی؟
2-11	Could you please use simpler language?	taaso aasaan teR zhabaa isteymaalawaley shee?	تاسو اسان تر ژبه استعمالولی شی؟
2-12	What is your deadline?	taaso mukaRaR waKht sa dey?	تاسو مقرر وخت څه دی؟
2-13	Tomorrow	sabaa	سبا

2

2-14	In two days	pa dwo wRazo key	په دوو ورځو کې
2-15	In three days	pa dRo wRazo key	په درو ورځو کې
2-16	Next week	maKhkey haftey	مخکې هفتې
2-17	Next month	maKhkey miyaashtey	مخکې میاشتې
2-18	What is your phone number?	da staaso teleefon nambaR se dey?	د ستاسو ټیلیفون نمبر څه دی؟
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yo, dwaa, dRey, saloR, pinza, shpag, oowa, aata, naha, las	یو، دوه، درې، څلور، پنځ، شپږ، اوو، اته، نهه، لس
2-20	Please say one number at a time.	meheRbaanee okRlee pa yo waKht key yo nambaR oowaayee	میربانی وکړی په یو وخت کې یو نمبر ووايي
2-21	A press release on that subject is being prepared.	iKhbaaRee ilaamyaa pa dey mazmoon baandey teyaaReege	اخباری اعلامیه په دی مضمون باندې تیاریری

2-14	In two days	pa dwo wRazo key	په دوو ورځو کې
2-15	In three days	pa dRo wRazo key	په درو ورځو کې
2-16	Next week	maKhkey haftey	مخکې هفتې
2-17	Next month	maKhkey miyaashtey	مخکې میاشتې
2-18	What is your phone number?	da staaso teleefon nambaR se dey?	د ستاسو ټیلیفون نمبر څه دی؟
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yo, dwaa, dRey, saloR, pinza, shpag, oowa, aata, naha, las	یو، دوه، درې، څلور، پنځ، شپږ، اوو، اته، نهه، لس
2-20	Please say one number at a time.	meheRbaanee okRlee pa yo waKht key yo nambaR oowaayee	میربانی وکړی په یو وخت کې یو نمبر ووايي
2-21	A press release on that subject is being prepared.	iKhbaaRee ilaamyaa pa dey mazmoon baandey teyaaReege	اخباری اعلامیه په دی مضمون باندې تیاریری

2-14	In two days	pa dwo wRazo key	په دوو ورځو کې
2-15	In three days	pa dRo wRazo key	په درو ورځو کې
2-16	Next week	maKhkey haftey	مخکې هفتې
2-17	Next month	maKhkey miyaashtey	مخکې میاشتې
2-18	What is your phone number?	da staaso teleefon nambaR se dey?	د ستاسو ټیلیفون نمبر څه دی؟
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yo, dwaa, dRey, saloR, pinza, shpag, oowa, aata, naha, las	یو، دوه، درې، څلور، پنځ، شپږ، اوو، اته، نهه، لس
2-20	Please say one number at a time.	meheRbaanee okRlee pa yo waKht key yo nambaR oowaayee	میربانی وکړی په یو وخت کې یو نمبر ووايي
2-21	A press release on that subject is being prepared.	iKhbaaRee ilaamyaa pa dey mazmoon baandey teyaaReege	اخباری اعلامیه په دی مضمون باندې تیاریری

2-14	In two days	pa dwo wRazo key	په دوو ورځو کې
2-15	In three days	pa dRo wRazo key	په درو ورځو کې
2-16	Next week	maKhkey haftey	مخکې هفتې
2-17	Next month	maKhkey miyaashtey	مخکې میاشتې
2-18	What is your phone number?	da staaso teleefon nambaR se dey?	د ستاسو ټیلیفون نمبر څه دی؟
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yo, dwaa, dRey, saloR, pinza, shpag, oowa, aata, naha, las	یو، دوه، درې، څلور، پنځ، شپږ، اوو، اته، نهه، لس
2-20	Please say one number at a time.	meheRbaanee okRlee pa yo waKht key yo nambaR oowaayee	میربانی وکړی په یو وخت کې یو نمبر ووايي
2-21	A press release on that subject is being prepared.	iKhbaaRee ilaamyaa pa dey mazmoon baandey teyaaReege	اخباری اعلامیه په دی مضمون باندې تیاریری

2-22	There will be a press conference on that subject.	pa dey mazmoon baandey bu iKhbaaRee kanfaRaans wee	په دی مضمون باندی به اخباری کنفرانس وی
2-23	The time for the press release has not been decided yet.	da iKhbaaRee ilaamey waKht la feysalaa na dey shawee	د اخباری اعلامی وخت له فیصله نه دی شوی

2-22	There will be a press conference on that subject.	pa dey mazmoon baandey bu iKhbaaRee kanfaRaans wee	په دی مضمون باندی به اخباری کنفرانس وی
2-23	The time for the press release has not been decided yet.	da iKhbaaRee ilaamey waKht la feysalaa na dey shawee	د اخباری اعلامی وخت له فیصله نه دی شوی

2

2

2-22	There will be a press conference on that subject.	pa dey mazmoon baandey bu iKhbaaRee kanfaRaans wee	په دی مضمون باندی به اخباری کنفرانس وی
2-23	The time for the press release has not been decided yet.	da iKhbaaRee ilaamey waKht la feysalaa na dey shawee	د اخباری اعلامی وخت له فیصله نه دی شوی

2-22	There will be a press conference on that subject.	pa dey mazmoon baandey bu iKhbaaRee kanfaRaans wee	په دی مضمون باندی به اخباری کنفرانس وی
2-23	The time for the press release has not been decided yet.	da iKhbaaRee ilaamey waKht la feysalaa na dey shawee	د اخباری اعلامی وخت له فیصله نه دی شوی

2

2

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	daa badj agha zaay key olagawaa che KhkaaRa keegee	دا بیج هغه ځای کې ولگوه چه ښکاره کیږی
3-2	Leave your camera with this person.	Khpala kamRaa dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپله کیمره دې سړی سره پریردوه
3-3	Leave your cell phone with this person.	Khpal mobaayil fon dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپل موبایل فون دې سړی سره پریردوه
3-4	I am your escort.	za staaso mo-aawin yam	زه ستاسو معاون یم
3-5	He is your escort.	aghaa da staaso mo-aawin dey	هغه د ستاسو معاون دی
3-6	She is your escort.	aghaa da staaso mo-aawinaa daa	هغه د ستاسو معاونه ده

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	daa badj agha zaay key olagawaa che KhkaaRa keegee	دا بیج هغه ځای کې ولگوه چه ښکاره کیږی
3-2	Leave your camera with this person.	Khpala kamRaa dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپله کیمره دې سړی سره پریردوه
3-3	Leave your cell phone with this person.	Khpal mobaayil fon dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپل موبایل فون دې سړی سره پریردوه
3-4	I am your escort.	za staaso mo-aawin yam	زه ستاسو معاون یم
3-5	He is your escort.	aghaa da staaso mo-aawin dey	هغه د ستاسو معاون دی
3-6	She is your escort.	aghaa da staaso mo-aawinaa daa	هغه د ستاسو معاونه ده

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	daa badj agha zaay key olagawaa che KhkaaRa keegee	دا بیج هغه ځای کې ولگوه چه ښکاره کیږی
3-2	Leave your camera with this person.	Khpala kamRaa dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپله کیمره دې سړی سره پریردوه
3-3	Leave your cell phone with this person.	Khpal mobaayil fon dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپل موبایل فون دې سړی سره پریردوه
3-4	I am your escort.	za staaso mo-aawin yam	زه ستاسو معاون یم
3-5	He is your escort.	aghaa da staaso mo-aawin dey	هغه د ستاسو معاون دی
3-6	She is your escort.	aghaa da staaso mo-aawinaa daa	هغه د ستاسو معاونه ده

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	daa badj agha zaay key olagawaa che KhkaaRa keegee	دا بیج هغه ځای کې ولگوه چه ښکاره کیږی
3-2	Leave your camera with this person.	Khpala kamRaa dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپله کیمره دې سړی سره پریردوه
3-3	Leave your cell phone with this person.	Khpal mobaayil fon dey saRlee saRaa pReygdawaa	خپل موبایل فون دې سړی سره پریردوه
3-4	I am your escort.	za staaso mo-aawin yam	زه ستاسو معاون یم
3-5	He is your escort.	aghaa da staaso mo-aawin dey	هغه د ستاسو معاون دی
3-6	She is your escort.	aghaa da staaso mo-aawinaa daa	هغه د ستاسو معاونه ده

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	heR waKht maa saRaa pu ___ meeteRo key paatey keyga	هر وخت ما سره په ميټرو کې پاتې کېږه
3-8	Follow her	aghey pasey za	هغې پسې څه
3-9	Follow him	agha pasey za	هغه پسې څه
3-10	Follow me	maa pasey za	ما پسې څه
3-11	Follow them	aghowee pasey za	هغوی پسې څه
3-12	You will ride with me in that vehicle.	taaso ba maa saRaa pa aghaa gaardee key keynee	تاسو به ماسره په هغه گاډی کې کینی
3-13	You will ride with us in this vehicle.	taaso ba moong saRaa pa dey gaardee key keynee	تاسو به مونږ سره په دې گاډی کې کینی
3-14	You will ride with him in that vehicle.	taaso ba agha saRaa pa agha gaardee key keynee	تاسو به هغه سره په هغه گاډی کې کینی

3

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	heR waKht maa saRaa pu ___ meeteRo key paatey keyga	هر وخت ما سره په ميټرو کې پاتې کېږه
3-8	Follow her	aghey pasey za	هغې پسې څه
3-9	Follow him	agha pasey za	هغه پسې څه
3-10	Follow me	maa pasey za	ما پسې څه
3-11	Follow them	aghowee pasey za	هغوی پسې څه
3-12	You will ride with me in that vehicle.	taaso ba maa saRaa pa aghaa gaardee key keynee	تاسو به ماسره په هغه گاډی کې کینی
3-13	You will ride with us in this vehicle.	taaso ba moong saRaa pa dey gaardee key keynee	تاسو به مونږ سره په دې گاډی کې کینی
3-14	You will ride with him in that vehicle.	taaso ba agha saRaa pa agha gaardee key keynee	تاسو به هغه سره په هغه گاډی کې کینی

3

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	heR waKht maa saRaa pu ___ meeteRo key paatey keyga	هر وخت ما سره په ميټرو کې پاتې کېږه
3-8	Follow her	aghey pasey za	هغې پسې څه
3-9	Follow him	agha pasey za	هغه پسې څه
3-10	Follow me	maa pasey za	ما پسې څه
3-11	Follow them	aghowee pasey za	هغوی پسې څه
3-12	You will ride with me in that vehicle.	taaso ba maa saRaa pa aghaa gaardee key keynee	تاسو به ماسره په هغه گاډی کې کینی
3-13	You will ride with us in this vehicle.	taaso ba moong saRaa pa dey gaardee key keynee	تاسو به مونږ سره په دې گاډی کې کینی
3-14	You will ride with him in that vehicle.	taaso ba agha saRaa pa agha gaardee key keynee	تاسو به هغه سره په هغه گاډی کې کینی

3

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	heR waKht maa saRaa pu ___ meeteRo key paatey keyga	هر وخت ما سره په ميټرو کې پاتې کېږه
3-8	Follow her	aghey pasey za	هغې پسې څه
3-9	Follow him	agha pasey za	هغه پسې څه
3-10	Follow me	maa pasey za	ما پسې څه
3-11	Follow them	aghowee pasey za	هغوی پسې څه
3-12	You will ride with me in that vehicle.	taaso ba maa saRaa pa aghaa gaardee key keynee	تاسو به ماسره په هغه گاډی کې کینی
3-13	You will ride with us in this vehicle.	taaso ba moong saRaa pa dey gaardee key keynee	تاسو به مونږ سره په دې گاډی کې کینی
3-14	You will ride with him in that vehicle.	taaso ba agha saRaa pa agha gaardee key keynee	تاسو به هغه سره په هغه گاډی کې کینی

3

3-15	You will ride with her.	taaso ba aghey saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغې سره گاډی کډې کینی
3-16	You will ride with them.	taaso ba aghowee saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغوی سره گاډی کډې کینی
3-17	Keep your helmet on.	Khpal helmet waachawa	خپل هلمټ واچوه
3-18	Keep your seat belt on.	Khpal seet belt otaRla	خپل سیټ بیلټ وتړه
3-19	Keep the window closed.	kaRIkey band kRIaa	کهرکی بند کړه

3-15	You will ride with her.	taaso ba aghey saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغې سره گاډی کډې کینی
3-16	You will ride with them.	taaso ba aghowee saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغوی سره گاډی کډې کینی
3-17	Keep your helmet on.	Khpal helmet waachawa	خپل هلمټ واچوه
3-18	Keep your seat belt on.	Khpal seet belt otaRla	خپل سیټ بیلټ وتړه
3-19	Keep the window closed.	kaRIkey band kRIaa	کهرکی بند کړه

3-15	You will ride with her.	taaso ba aghey saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغې سره گاډی کډې کینی
3-16	You will ride with them.	taaso ba aghowee saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغوی سره گاډی کډې کینی
3-17	Keep your helmet on.	Khpal helmet waachawa	خپل هلمټ واچوه
3-18	Keep your seat belt on.	Khpal seet belt otaRla	خپل سیټ بیلټ وتړه
3-19	Keep the window closed.	kaRIkey band kRIaa	کهرکی بند کړه

3-15	You will ride with her.	taaso ba aghey saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغې سره گاډی کډې کینی
3-16	You will ride with them.	taaso ba aghowee saRaa gaardee key keynee	تاسو به هغوی سره گاډی کډې کینی
3-17	Keep your helmet on.	Khpal helmet waachawa	خپل هلمټ واچوه
3-18	Keep your seat belt on.	Khpal seet belt otaRla	خپل سیټ بیلټ وتړه
3-19	Keep the window closed.	kaRIkey band kRIaa	کهرکی بند کړه

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	za inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRam	زه انتريو ورکولو خواهش نه لرم
4-2	He does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-3	She does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-4	I am not qualified to answer that question.	za da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na yam	زه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه يم
4-5	She is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihala na daa	هغه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه ده

4

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	za inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRam	زه انتريو ورکولو خواهش نه لرم
4-2	He does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-3	She does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-4	I am not qualified to answer that question.	za da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na yam	زه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه يم
4-5	She is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihala na daa	هغه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه ده

4

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	za inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRam	زه انتريو ورکولو خواهش نه لرم
4-2	He does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-3	She does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-4	I am not qualified to answer that question.	za da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na yam	زه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه يم
4-5	She is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihala na daa	هغه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه ده

4

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	za inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRam	زه انتريو ورکولو خواهش نه لرم
4-2	He does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-3	She does not wish to give an interview.	aghaa inteRvyoo waRkawalo Khwaahish na laRee	هغه انتريو ورکولو خواهش نه لري
4-4	I am not qualified to answer that question.	za da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na yam	زه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه يم
4-5	She is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihala na daa	هغه د هغه سوال جواب ورکولو اهل نه ده

4

4-6	He is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na dey	هغه د هغه سوال جواب وړکولو اهل نه دی
4-7	He does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-8	She does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-9	I will not answer this question.	za bu da dey sawaal jawaab waRnakaRlam	زه به د دې سوال جواب ورنکړم
4-10	I have no answer at this time.	maa saRaa dey waKht key hes jawaab nishta	ما سره دې وخت کې هېڅ جواب نشته
4-11	I would like to stop this interview.	za ghawaRlam che daa inteRvyoo Khatam kRlam	زه غواړم چه دا انټرویو ختم کړم

4-6	He is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na dey	هغه د هغه سوال جواب وړکولو اهل نه دی
4-7	He does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-8	She does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-9	I will not answer this question.	za bu da dey sawaal jawaab waRnakaRlam	زه به د دې سوال جواب ورنکړم
4-10	I have no answer at this time.	maa saRaa dey waKht key hes jawaab nishta	ما سره دې وخت کې هېڅ جواب نشته
4-11	I would like to stop this interview.	za ghawaRlam che daa inteRvyoo Khatam kRlam	زه غواړم چه دا انټرویو ختم کړم

4-6	He is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na dey	هغه د هغه سوال جواب وړکولو اهل نه دی
4-7	He does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-8	She does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-9	I will not answer this question.	za bu da dey sawaal jawaab waRnakaRlam	زه به د دې سوال جواب ورنکړم
4-10	I have no answer at this time.	maa saRaa dey waKht key hes jawaab nishta	ما سره دې وخت کې هېڅ جواب نشته
4-11	I would like to stop this interview.	za ghawaRlam che daa inteRvyoo Khatam kRlam	زه غواړم چه دا انټرویو ختم کړم

4-6	He is not qualified to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawalo ihal na dey	هغه د هغه سوال جواب وړکولو اهل نه دی
4-7	He does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-8	She does not want to answer that question.	aghaa da agha sawaal jawaab waRkawal na ghawaRlee	هغه د هغه سوال جواب وړکول نه غواړي
4-9	I will not answer this question.	za bu da dey sawaal jawaab waRnakaRlam	زه به د دې سوال جواب ورنکړم
4-10	I have no answer at this time.	maa saRaa dey waKht key hes jawaab nishta	ما سره دې وخت کې هېڅ جواب نشته
4-11	I would like to stop this interview.	za ghawaRlam che daa inteRvyoo Khatam kRlam	زه غواړم چه دا انټرویو ختم کړم

4-12	She would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-13	He would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-14	No comment	hes tabsaRaa na kawam	هیڅ تبصره نه کوم
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	aayaa taaso kawaley shee che pu saadaa zhabaa key sawaal okRlee?	ایا تاسو کولی شی چه په ساده ژبه کی سوال وکړی؟
4-16	This interview is over.	daa inteRvyoo Khatam shawo	دا انټریو ختم شوو

4

4-12	She would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-13	He would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-14	No comment	hes tabsaRaa na kawam	هیڅ تبصره نه کوم
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	aayaa taaso kawaley shee che pu saadaa zhabaa key sawaal okRlee?	ایا تاسو کولی شی چه په ساده ژبه کی سوال وکړی؟
4-16	This interview is over.	daa inteRvyoo Khatam shawo	دا انټریو ختم شوو

4

4-12	She would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-13	He would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-14	No comment	hes tabsaRaa na kawam	هیڅ تبصره نه کوم
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	aayaa taaso kawaley shee che pu saadaa zhabaa key sawaal okRlee?	ایا تاسو کولی شی چه په ساده ژبه کی سوال وکړی؟
4-16	This interview is over.	daa inteRvyoo Khatam shawo	دا انټریو ختم شوو

4

4-12	She would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-13	He would like to stop this interview.	aghaa ghawaRlee che daa inteRvyoo Khatam kRlee	هغه غواری چه دا انټریو ختم کری
4-14	No comment	hes tabsaRaa na kawam	هیڅ تبصره نه کوم
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	aayaa taaso kawaley shee che pu saadaa zhabaa key sawaal okRlee?	ایا تاسو کولی شی چه په ساده ژبه کی سوال وکړی؟
4-16	This interview is over.	daa inteRvyoo Khatam shawo	دا انټریو ختم شوو

4

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ bu deR zaR delta key wee	___ به ڏير ٿر دلته ڪي وي
5-2	I will call on you to speak.	za bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIam	زه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪرم
5-3	He will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-4	She will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	meheRbaanee okRIee kala che taaso taa oowayal shee no yo waKht key siRaf yo sawaal okRIee	مهرباني وڪري ڪله ڇه تاسو ته وويل شي نو يو وخت ڪي صرف يو سوال وڪري

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ bu deR zaR delta key wee	___ به ڏير ٿر دلته ڪي وي
5-2	I will call on you to speak.	za bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIam	زه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪرم
5-3	He will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-4	She will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	meheRbaanee okRIee kala che taaso taa oowayal shee no yo waKht key siRaf yo sawaal okRIee	مهرباني وڪري ڪله ڇه تاسو ته وويل شي نو يو وخت ڪي صرف يو سوال وڪري

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ bu deR zaR delta key wee	___ به ڏير ٿر دلته ڪي وي
5-2	I will call on you to speak.	za bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIam	زه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪرم
5-3	He will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-4	She will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	meheRbaanee okRIee kala che taaso taa oowayal shee no yo waKht key siRaf yo sawaal okRIee	مهرباني وڪري ڪله ڇه تاسو ته وويل شي نو يو وخت ڪي صرف يو سوال وڪري

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ bu deR zaR delta key wee	___ به ڏير ٿر دلته ڪي وي
5-2	I will call on you to speak.	za bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIam	زه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪرم
5-3	He will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-4	She will call on you to speak.	aghaa bu taaso saRaa KhabaRo da paaRa teleefon okRIee	هغه به تاسو سره خبرو د پاره ٽيليفون وڪري
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	meheRbaanee okRIee kala che taaso taa oowayal shee no yo waKht key siRaf yo sawaal okRIee	مهرباني وڪري ڪله ڇه تاسو ته وويل شي نو يو وخت ڪي صرف يو سوال وڪري

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	taaso pa Khpal nambaR baandey yo-yo noR munaasib sawaal kawalee shee	تاسو په خپل نمبر باندې یو یو نور مناسب سوال کولې شی
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso sawaal taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو سوال ترجمه کړی
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso jawaab taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو جواب ترجمه کړی
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	daa yo beyl sawaal dey aw da dey jawaab waRkawalo taa wRosta la waKht shta	دا یو بیل سوال دی او د دی جواب ورکولو ته وروسته له وخت شته

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	taaso pa Khpal nambaR baandey yo-yo noR munaasib sawaal kawalee shee	تاسو په خپل نمبر باندې یو یو نور مناسب سوال کولې شی
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso sawaal taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو سوال ترجمه کړی
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso jawaab taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو جواب ترجمه کړی
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	daa yo beyl sawaal dey aw da dey jawaab waRkawalo taa wRosta la waKht shta	دا یو بیل سوال دی او د دی جواب ورکولو ته وروسته له وخت شته

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	taaso pa Khpal nambaR baandey yo-yo noR munaasib sawaal kawalee shee	تاسو په خپل نمبر باندې یو یو نور مناسب سوال کولې شی
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso sawaal taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو سوال ترجمه کړی
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso jawaab taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو جواب ترجمه کړی
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	daa yo beyl sawaal dey aw da dey jawaab waRkawalo taa wRosta la waKht shta	دا یو بیل سوال دی او د دی جواب ورکولو ته وروسته له وخت شته

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	taaso pa Khpal nambaR baandey yo-yo noR munaasib sawaal kawalee shee	تاسو په خپل نمبر باندې یو یو نور مناسب سوال کولې شی
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso sawaal taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو سوال ترجمه کړی
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	meheRbaanee okRlee taRjomaan taa intizaaR okRlee che taaso jawaab taRjoma kRlee	مهربانی وکړی ترجمان ته انتظار وکړی چه تاسو جواب ترجمه کړی
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	daa yo beyl sawaal dey aw da dey jawaab waRkawalo taa wRosta la waKht shta	دا یو بیل سوال دی او د دی جواب ورکولو ته وروسته له وخت شته

5

5-10	We ran out of time.	moong waKht na zyaat laRloo	مونږ وخت نه زبات لارو
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	kaa aghaa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat ____ taa waRkRlaa	که هغه تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات ____ ته ورکړه
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	kaa aghey taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat aghey ta waRkRlaa	که هغې تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات هغې ته ورکړه

5-10	We ran out of time.	moong waKht na zyaat laRloo	مونږ وخت نه زبات لارو
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	kaa aghaa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat ____ taa waRkRlaa	که هغه تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات ____ ته ورکړه
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	kaa aghey taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat aghey ta waRkRlaa	که هغې تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات هغې ته ورکړه

5-10	We ran out of time.	moong waKht na zyaat laRloo	مونږ وخت نه زبات لارو
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	kaa aghaa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat ____ taa waRkRlaa	که هغه تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات ____ ته ورکړه
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	kaa aghey taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat aghey ta waRkRlaa	که هغې تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات هغې ته ورکړه

5-10	We ran out of time.	moong waKht na zyaat laRloo	مونږ وخت نه زبات لارو
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	kaa aghaa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat ____ taa waRkRlaa	که هغه تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات ____ ته ورکړه
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	kaa aghey taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat aghey ta waRkRlaa	که هغې تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقیني کړه چه خپل د رابطې معلومات هغې ته ورکړه

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	kaa maa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat maa taa RaakRla	که ما تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقینې کړه چه خپل د رابطې معلومات ما ته راکړه
5-14	Another session will take place later today.	bal ijlaas ba nan naawaKhta keege	بل اجلاس به نن ناوخته کیږی
5-15	Thanks for your cooperation.	taaso da ta-aawun naa deyRa-deyRa manana	تاسو د تعاون نه ډیره ډیره مننه
5-16	Thanks for your understanding.	taaso da pohey deyRa-deyRa manana	تاسو د پوهې ډیره ډیره مننه

5

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	kaa maa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat maa taa RaakRla	که ما تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقینې کړه چه خپل د رابطې معلومات ما ته راکړه
5-14	Another session will take place later today.	bal ijlaas ba nan naawaKhta keege	بل اجلاس به نن ناوخته کیږی
5-15	Thanks for your cooperation.	taaso da ta-aawun naa deyRa-deyRa manana	تاسو د تعاون نه ډیره ډیره مننه
5-16	Thanks for your understanding.	taaso da pohey deyRa-deyRa manana	تاسو د پوهې ډیره ډیره مننه

5

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	kaa maa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat maa taa RaakRla	که ما تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقینې کړه چه خپل د رابطې معلومات ما ته راکړه
5-14	Another session will take place later today.	bal ijlaas ba nan naawaKhta keege	بل اجلاس به نن ناوخته کیږی
5-15	Thanks for your cooperation.	taaso da ta-aawun naa deyRa-deyRa manana	تاسو د تعاون نه ډیره ډیره مننه
5-16	Thanks for your understanding.	taaso da pohey deyRa-deyRa manana	تاسو د پوهې ډیره ډیره مننه

5

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	kaa maa taaso saRaa da maaloomaat waRkawalo waadaa kRlee wee no daa KhabaRaa yakeenee kRlaa che Khpal da Raabtey maaloomaat maa taa RaakRla	که ما تاسو سره د معلومات ورکولو وعده کړی وی نو دا خبره یقینې کړه چه خپل د رابطې معلومات ما ته راکړه
5-14	Another session will take place later today.	bal ijlaas ba nan naawaKhta keege	بل اجلاس به نن ناوخته کیږی
5-15	Thanks for your cooperation.	taaso da ta-aawun naa deyRa-deyRa manana	تاسو د تعاون نه ډیره ډیره مننه
5-16	Thanks for your understanding.	taaso da pohey deyRa-deyRa manana	تاسو د پوهې ډیره ډیره مننه

5

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتری ترجمان نه يم
6-2	Please wait for the public affairs representative.	meheRbaanee okRlee da aamomee chaaRo nomaayandey intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د عمومی چارو نمایندې انتظار وکړی
6-3	I can only tell you what I know.	za che se na KhabaR yam siRaf agha taaso taa wayaley sham	زه چه څه نه خبر يم صرف هغه تاسو ته ویلې شم
6-4	The situation is under control.	haalaat pu kantRol key dee	حالات په کنټرول کې دی
6-5	We are doing everything we can to restore order.	moong da hukam bahaal kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د حکم بحال کولو د پاره هر څه چه کيږی،کوو

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتری ترجمان نه يم
6-2	Please wait for the public affairs representative.	meheRbaanee okRlee da aamomee chaaRo nomaayandey intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د عمومی چارو نمایندې انتظار وکړی
6-3	I can only tell you what I know.	za che se na KhabaR yam siRaf agha taaso taa wayaley sham	زه چه څه نه خبر يم صرف هغه تاسو ته ویلې شم
6-4	The situation is under control.	haalaat pu kantRol key dee	حالات په کنټرول کې دی
6-5	We are doing everything we can to restore order.	moong da hukam bahaal kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د حکم بحال کولو د پاره هر څه چه کيږی،کوو

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتری ترجمان نه يم
6-2	Please wait for the public affairs representative.	meheRbaanee okRlee da aamomee chaaRo nomaayandey intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د عمومی چارو نمایندې انتظار وکړی
6-3	I can only tell you what I know.	za che se na KhabaR yam siRaf agha taaso taa wayaley sham	زه چه څه نه خبر يم صرف هغه تاسو ته ویلې شم
6-4	The situation is under control.	haalaat pu kantRol key dee	حالات په کنټرول کې دی
6-5	We are doing everything we can to restore order.	moong da hukam bahaal kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د حکم بحال کولو د پاره هر څه چه کيږی،کوو

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	za daftaRee taRjomaan na yam	زه دفتری ترجمان نه يم
6-2	Please wait for the public affairs representative.	meheRbaanee okRlee da aamomee chaaRo nomaayandey intizaaR okRlee	مهربانی وکړی د عمومی چارو نمایندې انتظار وکړی
6-3	I can only tell you what I know.	za che se na KhabaR yam siRaf agha taaso taa wayaley sham	زه چه څه نه خبر يم صرف هغه تاسو ته ویلې شم
6-4	The situation is under control.	haalaat pu kantRol key dee	حالات په کنټرول کې دی
6-5	We are doing everything we can to restore order.	moong da hukam bahaal kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د حکم بحال کولو د پاره هر څه چه کيږی،کوو

6-6	We are doing everything we can to protect lives.	moong da Khalko zhwan tahafuz kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند تحفظ کولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-7	We are doing everything we can to save lives.	moong da Khalko zhwan bachawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند بچولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-8	There was an incident.	daa haadsaa waa	دا حادثه وه
6-9	The incident is under investigation.	haadsaa da tah-keekaat laandey dey	حادثه د تحقيقات لاندی دی
6-10	We are taking this matter very seriously.	moong daa mu-aamilaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږ دا معامله ډير سنجيدگی سره اخلو
6-11	People have been injured.	Khalak zaKhmee shawee dee	خلک زخمی شوی دی

6

6-6	We are doing everything we can to protect lives.	moong da Khalko zhwan tahafuz kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند تحفظ کولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-7	We are doing everything we can to save lives.	moong da Khalko zhwan bachawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند بچولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-8	There was an incident.	daa haadsaa waa	دا حادثه وه
6-9	The incident is under investigation.	haadsaa da tah-keekaat laandey dey	حادثه د تحقيقات لاندی دی
6-10	We are taking this matter very seriously.	moong daa mu-aamilaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږ دا معامله ډير سنجيدگی سره اخلو
6-11	People have been injured.	Khalak zaKhmee shawee dee	خلک زخمی شوی دی

6

6-6	We are doing everything we can to protect lives.	moong da Khalko zhwan tahafuz kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند تحفظ کولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-7	We are doing everything we can to save lives.	moong da Khalko zhwan bachawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند بچولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-8	There was an incident.	daa haadsaa waa	دا حادثه وه
6-9	The incident is under investigation.	haadsaa da tah-keekaat laandey dey	حادثه د تحقيقات لاندی دی
6-10	We are taking this matter very seriously.	moong daa mu-aamilaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږ دا معامله ډير سنجيدگی سره اخلو
6-11	People have been injured.	Khalak zaKhmee shawee dee	خلک زخمی شوی دی

6

6-6	We are doing everything we can to protect lives.	moong da Khalko zhwan tahafuz kawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند تحفظ کولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-7	We are doing everything we can to save lives.	moong da Khalko zhwan bachawalo da paaRa heR se che keegee, kawoo	مونږ د خلکو ژوند بچولو د پاره هر څه چه کيږي،کوو
6-8	There was an incident.	daa haadsaa waa	دا حادثه وه
6-9	The incident is under investigation.	haadsaa da tah-keekaat laandey dey	حادثه د تحقيقات لاندی دی
6-10	We are taking this matter very seriously.	moong daa mu-aamilaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږ دا معامله ډير سنجيدگی سره اخلو
6-11	People have been injured.	Khalak zaKhmee shawee dee	خلک زخمی شوی دی

6

6-12	Civilians have been injured.	aam Khalak zaKhmee shawee dee	عام خلك زخمى شوى دى
6-13	Police have been injured.	polees waalaa zaKhmee shawee dee	پوليس والا زخمى شوى دى
6-14	Service members have been injured.	poziyaan zaKhmee shawee dee	پوځيان زخمى شوى دى
6-15	Service members have been killed.	poziyaan wazal shawee dee	پوځيان وژل شوى دى
6-16	People have been killed.	Khalak wazal shawee dee	خلك وژل شوى دى
6-17	Civilians have been killed.	aam Khalak wazal shawee dee	عام خلك وژل شوى دى

6-12	Civilians have been injured.	aam Khalak zaKhmee shawee dee	عام خلك زخمى شوى دى
6-13	Police have been injured.	polees waalaa zaKhmee shawee dee	پوليس والا زخمى شوى دى
6-14	Service members have been injured.	poziyaan zaKhmee shawee dee	پوځيان زخمى شوى دى
6-15	Service members have been killed.	poziyaan wazal shawee dee	پوځيان وژل شوى دى
6-16	People have been killed.	Khalak wazal shawee dee	خلك وژل شوى دى
6-17	Civilians have been killed.	aam Khalak wazal shawee dee	عام خلك وژل شوى دى

6-12	Civilians have been injured.	aam Khalak zaKhmee shawee dee	عام خلك زخمى شوى دى
6-13	Police have been injured.	polees waalaa zaKhmee shawee dee	پوليس والا زخمى شوى دى
6-14	Service members have been injured.	poziyaan zaKhmee shawee dee	پوځيان زخمى شوى دى
6-15	Service members have been killed.	poziyaan wazal shawee dee	پوځيان وژل شوى دى
6-16	People have been killed.	Khalak wazal shawee dee	خلك وژل شوى دى
6-17	Civilians have been killed.	aam Khalak wazal shawee dee	عام خلك وژل شوى دى

6-12	Civilians have been injured.	aam Khalak zaKhmee shawee dee	عام خلك زخمى شوى دى
6-13	Police have been injured.	polees waalaa zaKhmee shawee dee	پوليس والا زخمى شوى دى
6-14	Service members have been injured.	poziyaan zaKhmee shawee dee	پوځيان زخمى شوى دى
6-15	Service members have been killed.	poziyaan wazal shawee dee	پوځيان وژل شوى دى
6-16	People have been killed.	Khalak wazal shawee dee	خلك وژل شوى دى
6-17	Civilians have been killed.	aam Khalak wazal shawee dee	عام خلك وژل شوى دى

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhoBal shawee kasaano noomoonaa na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na we KhabaR shawee	تر هغه پوری د مرو او ژوبل شوی کسانو نومونه نه شی ظاهریدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وی خبر شوی
6-19	The official spokesman is expected here soon.	da daftaRee taRjomaan delta Raatlal der zeR motawakey dee	د دفترې ترجمان دلته راتلل ډیر ژر متوقع دی
6-20	Appropriate action will be taken.	munaasib kaRawaayee ba keege	مناسب کاروایی به کیری
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	moonga da haRey wRaankaaRee itlaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږه د هرې وړانکارې اطلاع ډیر سنجیدگی سره اخلو

6

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhoBal shawee kasaano noomoonaa na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na we KhabaR shawee	تر هغه پوری د مرو او ژوبل شوی کسانو نومونه نه شی ظاهریدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وی خبر شوی
6-19	The official spokesman is expected here soon.	da daftaRee taRjomaan delta Raatlal der zeR motawakey dee	د دفترې ترجمان دلته راتلل ډیر ژر متوقع دی
6-20	Appropriate action will be taken.	munaasib kaRawaayee ba keege	مناسب کاروایی به کیری
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	moonga da haRey wRaankaaRee itlaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږه د هرې وړانکارې اطلاع ډیر سنجیدگی سره اخلو

6

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhoBal shawee kasaano noomoonaa na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na we KhabaR shawee	تر هغه پوری د مرو او ژوبل شوی کسانو نومونه نه شی ظاهریدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وی خبر شوی
6-19	The official spokesman is expected here soon.	da daftaRee taRjomaan delta Raatlal der zeR motawakey dee	د دفترې ترجمان دلته راتلل ډیر ژر متوقع دی
6-20	Appropriate action will be taken.	munaasib kaRawaayee ba keege	مناسب کاروایی به کیری
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	moonga da haRey wRaankaaRee itlaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږه د هرې وړانکارې اطلاع ډیر سنجیدگی سره اخلو

6

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	teR agha poRey da maRlo aw zhoBal shawee kasaano noomoonaa na shee zaahiReedaley teR so poRey che aghowee Khpalwaan na we KhabaR shawee	تر هغه پوری د مرو او ژوبل شوی کسانو نومونه نه شی ظاهریدلې تر څو پورې چه هغوي خپلوان نه وی خبر شوی
6-19	The official spokesman is expected here soon.	da daftaRee taRjomaan delta Raatlal der zeR motawakey dee	د دفترې ترجمان دلته راتلل ډیر ژر متوقع دی
6-20	Appropriate action will be taken.	munaasib kaRawaayee ba keege	مناسب کاروایی به کیری
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	moonga da haRey wRaankaaRee itlaa deR sanjidgee saRaa aKhloo	مونږه د هرې وړانکارې اطلاع ډیر سنجیدگی سره اخلو

6

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	koom zaay key che haadsaa shawee dey aghaa moong meh-fooz kRley dey	کوم ځای کې چه حادثه شوی دی هغه مونږ محفوظ کړی دی
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	maa taa afsos dey Kho taaso baayad ReypoRt da paaRa intizaaR okRlee	ما ته افسوس دی خو تاسو باید رپورټ د پاره انتظار وکړی

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	koom zaay key che haadsaa shawee dey aghaa moong meh-fooz kRley dey	کوم ځای کې چه حادثه شوی دی هغه مونږ محفوظ کړی دی
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	maa taa afsos dey Kho taaso baayad ReypoRt da paaRa intizaaR okRlee	ما ته افسوس دی خو تاسو باید رپورټ د پاره انتظار وکړی

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	koom zaay key che haadsaa shawee dey aghaa moong meh-fooz kRley dey	کوم ځای کې چه حادثه شوی دی هغه مونږ محفوظ کړی دی
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	maa taa afsos dey Kho taaso baayad ReypoRt da paaRa intizaaR okRlee	ما ته افسوس دی خو تاسو باید رپورټ د پاره انتظار وکړی

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	koom zaay key che haadsaa shawee dey aghaa moong meh-fooz kRley dey	کوم ځای کې چه حادثه شوی دی هغه مونږ محفوظ کړی دی
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	maa taa afsos dey Kho taaso baayad ReypoRt da paaRa intizaaR okRlee	ما ته افسوس دی خو تاسو باید رپورټ د پاره انتظار وکړی

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Diseases |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Diseases |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Diseases |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Diseases |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL/LC)

For distribution, contact:
pres.FamDistribution@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL/LC)

For distribution, contact:
pres.FamDistribution@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL/LC)

For distribution, contact:
pres.FamDistribution@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL/LC)

For distribution, contact:
pres.FamDistribution@conus.army.mil